

## 聖徒交通 Announcements

一、誠摯地歡迎第一次來聚會的弟兄姊妹和朋友們，願您在這裡與我們同享神家的愛與交通。

We sincerely welcome all brothers, sisters and friends. We wish you enjoy the love and fellowship in God's house.

二、週三教會禱告聚會盼望主興起更多禱告勇士，一同來到主寶座前敬拜與祈求。

May God raise more prayer warriors to pray before His throne for the blessings of His church in our Wednesday night prayer meeting.

三、本週五晚間讀經聚會將為感恩交通，歡迎弟兄姊妹一同來分享見證。(晚六時四十五分同享晚餐)

We will have thanksgiving sharing on the upcoming Friday night. We welcome all brothers and sisters to join us.

本週五聚會地點如下 Friday's meeting place will be at:  
First Baptist Church of Walnut Valley  
(between Lemon Ave. and Pierre Rd.; 請上二樓 Second Floor)

四、我們將在十一月三十日(主日)舉行福音聚會，將請王駱亭亭姊妹作見證，沈保羅弟兄短講，盼弟兄姊妹為聚會禱告並多邀親友參加。

A gospel meeting will be held in the morning of October 26, Sunday. Sister Ting-Ting Wang will share her testimony and brother Paul Shen will be the speaker. Please pray and invite your relatives and friends to come.

五、我們將在十二月二十日(週六)晚間舉行音樂福音聚會，請拿福音單張邀請親友參加。在詩班服事的弟兄姊妹會後留下有交通及練習。

A musical gospel meeting will be held in the evening of December 20, Saturday. All choir members please stay after lunch for practice.

六、會後請留下一同享用愛筵並一同將整理聚會場所。  
Please join us for lunch after the meeting as well as clean up.

## 聖迦谷基督徒聚會 Christian Assembly of San Gabriel Valley (東區 East)



### 主日敬拜聚會

- 9:30a.m. 預備及禱告  
10:00a.m. 擘餅聚會  
福音班  
10:45a.m. 信息聚會  
兒童主日學

### Sunday Worship

- Preparation and Pray  
Breaking of Bread  
Gospel Class  
Message Meeting  
Sunday School

### 週三禱告聚會

- 7:30p.m. 敬拜及代禱

### Wednesday Prayer Meeting

- Worship and Pray

### 週五讀經聚會

- 7:30p.m. 聚會

### Friday Bible Study Meeting

- Worship and Study

**Sunday 主日:** 20121 Alisu Court, Walnut, CA 91789  
**Wednesday 週三:** 20442 Prestina Way, Walnut, CA 91789  
**Friday 週五:** 20425 La Puente Road, Walnut, CA 9178  
Tel: (909) 468-5652 / (626) 592-0907  
Website: [www.casgv.org](http://www.casgv.org); E-mail: [casgv@aol.com](mailto:casgv@aol.com)

二〇〇三年十一月二十三日  
**主 日 敬 拜 聚 會**

一、**擘餅聚會：** 何曉陽，冷晶  
『你們也應當如此行，為的是記念我。』(路廿二 19)

二、**信息聚會：**

領詩：冷晶 翻譯：梁殷宗宣  
講員：梁家聲 報告：錢弘

信息：**凡事謝恩**

詩歌：**獻上感恩的心**  
獻上感恩的心，歸給至聖全能神，  
因祂賜下獨生子主耶穌基督。  
如今，軟弱者已得剛強， 貧窮者已成富足，  
都因為主已成就了大事。

讀經/大綱：

詩 50:23 凡以感謝獻上為祭的、便是榮耀我·那按正路而行的、我必使他得著我的救恩。  
路 10:21 正當那時、耶穌被聖靈感動就歡樂、說、父阿、天地的主、我感謝你、因為你將這些事、向聰明通達人就藏起來、向嬰孩就顯出來·父阿、是的、因為你的美意本是如此。  
帖前 5:16 要常常喜樂。  
帖前 5:17 不住的禱告·  
帖前 5:18 凡事謝恩·因為這是 神在基督耶穌裏向你們所定的旨意。

- 一、 獻上感謝的祭
- 二、 認識父神的美意
- 三、 凡事謝恩

November 23, 2003  
**SUNDAY WORSHIP**

**BREAKING OF BREAD:** Xiaoyang He, Jing Leng  
"Do Ye This in Remembrance of Me." (Luke 22:19)

**MESSAGE MEETING:**

Song Leader: Jing Leng; Interpreter: Michelle Liang  
Message: Timothy Liang; Announcer: Joseph Chien

**Sermon: GIVE THANKS IN ALL CIRCUMSTANCES**

**Hymn: Give thanks**

Give thanks with a grateful heart,  
Give thanks to the Holy One,  
Give thanks because He's given Jesus Christ His Son.  
And Now let the weak say, 'I am strong',  
Let the poor say, 'I am rich',  
Because of what the Lord has done for us;

- 1. Offer the Sacrifice of Thanksgiving**
- 2. Know what is well-pleasing in God's sight**
- 3. Give thanks in everything**

**A Prayer**

I pray you'll be our eyes, and watch us where we go and help us to be wise in times when we don't know. Let this be our prayer, when we lose our way. Lead us to the place, guide us with your grace to a place where we'll be safe. I pray we'll find your light, and hold it in our hearts. When stars go out each night, remind us where you are. Let this be our prayer, when shadows fill our day. Help us find a place; guide us with your grace. Give us faith so we'll be safe. A world where pain and sorrow will be ended and every heart that's broken will be mended and we'll remember we are all God's children reaching out to touch you, reaching to the sky. We ask that life be kind, and watch us from above. We hope each soul will find another soul to love. Let this be our prayer, just like every child who needs to find a place, guide us with your grace. Give us faith so we'll be safe. Needs to find a place, guide us with your grace. Give us faith so we'll be safe.